La tristezza e la rabbia ... ma si continua !

14/09/2015

TORNA ALL'ELENCO

contenuto:

La tristezza e la rabbia ... ma si continua!

Hello all. hope this email finds you well. it is very saddening and heart break to wake up to devastating damages to our moringa near fathers house, a herd of Kudus rampaged the trees by eating the leaves, breaking the trees through rubbing their bodies and pulling down the higher leaves, it skip the watchmen at night, this was the third time it invaded the Moringa trees, and this time they completely destroyed 3 rows of the moringa, we are so sad that we even plan to spear one of them for revenge, it is not a good news to be told but this is the realty we woke up to it this morning, the only green things left is Moringa and now they have discovered the trees as fodder and they will visit every evening, if it were not for the fence they will invade the green house, too, thanks gufu cipad

Ciao a tutti. spero che questo messaggio vi trovi bene. è molto triste e il cuore sembra fermarsi davanti ai danni devastanti ricevuti dalla nostra moringa coltivata vicino la casa del padre del villaggio. Una mandria di Kudus ha imperversato mangiando le foglie degli alberi, rompendoli con lo strofinio dei loro corpi e strappando i rami e le foglie più alte. Hanno eluso la sorveglianza dei guardiani di notte. Questa è stata la terza volta che hanno invaso il boschetto della Moringa; questa volta hanno completamente distrutto 3 linee di alberi di Moringa. Siamo così tristi che abbiamo anche in programma di infilzare uno di loro per vendetta. Non è una buona notizia da dare, ma questa è la realtà che abbiamo visto quando ci siamo svegliati questa mattina. L?uniche piante verdi rimaste con la siccità sono la Moringa ed ora loro hanno scoperto gli alberi come foraggio e ci visiteranno tutte le sere. Se non ci fosse la recinzione invaderebbero anche l?area agricola delle serre. grazie Gufu cipad

Good afternoon Gufu, I agree with you that it is really sad to see the Moringa trees destroyed in that way, considering the effort you are doing to grow them properly. And I am also sorry that the watchmen did not notice them. Anyway, seems that the Kudus had a full meal and by sure they will be back. But, please, no spearing of Kudus, I don't agree with that kind of revenge. I will recontact you soon, nice evening,

Buon pomeriggio Gufu, Sono d'accordo con te che è veramente triste vedere gli alberi di Moringa distrutti in questo modo, considerando anche lo sforzo che state facendo per farli crescere bene. E mi dispiace anche che le guardie non li abbiano notati. In ogni caso, è certo che i Kudus, avendo trovato un pasto completo, sicuramente torneranno. Ma, per favore, non trafiggete i Kudus. Non sono d'accordo con quel tipo di vendetta. Vi ricontattarò presto, buona serata

Greetings to all.

I agree we should prevent killing of wildlife. I am impressed by the Moringa trees in the farming plot (pictures recently shared by Abdi): compliments for that. As per what concerns the additional plot which got "looted" by voracious kudos, I suggest we abandon the attempt. My suggestion is based on the fact that the trees as shown in the pictures demonstrates cipad's good will. But on the other side, those trees near father's house are actually very small despite months of attention and care. I suggest you focus on planting some long term trees that might be useful for future construction or firewood. Keep on focusing on the Moringa trees in obbitu farm plot cause they are obviously growing up very well now. Looking a forward for your impressions,

Saluti a tutti.

Sono d'accordo che dobbiamo evitare l'uccisione di fauna selvatica. Sono impressionato dagli alberi Moringa nell?area agricola (immagini recentemente condivise da Abdi): complimenti per questo lavoro. Per quanto riguarda l?area aggiuntiva che è stata "saccheggiata" dai kudus voraci, propongo di abbandonare il tentativo di piantumazione. Il mio suggerimento si basa sul fatto che gli alberi, come mostrato nelle precedenti foto provano la buona volontà e l?impegno di cipad. Ma d'altra parte, quegli alberi vicino casa del padre sono in realtà molto piccoli, nonostante i mesi di attenzioni e cure. Vi suggerisco di sostituire le moringhe piantando alcuni alberi a lungo termine che potrebbero essere utili per le future costruzioni o come legna da ardere. Occorre continuare a concentrare l?attenzione sugli alberi di Moringa nell?area agricola della fattoria obbitu che stanno crescendo molto bene ora. Attendo il vostro parere nel merito.